

## 账户申请表 ACCOUNT SETUP FORM

此数据只供偌亚奥国际货运代理(深圳)有限公司作内部用途, 本公司保证所有数据绝对保密及不会提供任何没有授权的第三者传阅。所申报资料如有更改, 请尽早通知。

This information is for ROYALE International Freight Forwarding Agency (Shenzhen) Ltd's internal use only. We understand that this information is confidential and it will not be disclosed to any unauthorized parties. Should there be any changes, please remember to update this form

账户名称 **Account Name:**

**客户资料 CUSTOMER INFORMATION**

公司名称 (英文) **Name of Company :** \_\_\_\_\_

公司名称 (中文) **Name of Company :** \_\_\_\_\_

地址 (英文) **Address:** \_\_\_\_\_

地址 (中文) **Address:** \_\_\_\_\_

电话 **Tel:** \_\_\_\_\_ 传真 **Fax:** \_\_\_\_\_

电邮地址 **Email :** \_\_\_\_\_ 办公时间 **Office Hours:** \_\_\_\_\_

企业营业执照号码 **Business Registration No. :** \_\_\_\_\_

业务性质 **Nature of Business:** \_\_\_\_\_ 信用期 **Credit Terms: 30 日/days**

**联络人 CONTACT NAME(S) :**

	姓名 <b>Name</b>	职位 <b>Position</b>	签名 <b>Signature</b>
<b>1.</b>			
<b>2.</b>			

**条款 CREDIT TERMS :**

我们 / 我同意偌亚奥国际货运代理(深圳)所定立的条款。我们 / 我同意我们 / 我所需付的款项, 必需在付款日到期或之前缴付, 否则偌亚奥国际货运代理(深圳)有限公司有权在逾期未付的款项中再抽取百分之二作利息, 并且完全承担所有法律和追讨所需的费用。

We/I, the undersigned, agree to the conditions as set out by ROYALE International Freight Forwarding Agency (Shenzhen) Ltd in the attachment. We/I, the undersigned, agree to settle our account within the credit terms granted above and understand that in case we fail to do so ROYALE International Freight Forwarding Agency (Shenzhen) Ltd reserves the right to impose a monthly surcharge of 2% of the outstanding amount, and that we/I, the undersigned, are totally responsible for all legal and debt recovery costs.

如对发票上所列明的收取款项有任何疑问, 请于到期付款日前联络我们。如能在到期付款日前提出, 我们绝对不会征收以上声明的逾期付款利息。If you have further enquiries on charges stated on invoice, please contact us before the invoice due date. No penalties will be applied for those being contacted before due date.

公司盖印及签名 **Authorized Signature with Company Chop**

请于填写后, 连同贵公司之企业营业执照传真至偌亚奥国际货运代理(深圳)有限公司会计部—传真号码: **+86 755 8394 3133**  
Upon completion, please fax this form along with a copy of your company's Business Registration Certificate to **Account Dept. at +86 755 8394 3133.**

FOR OFFICE USE ONLY
<b>Customer Code:</b>
<b>Sales Rep:</b>

日期 **Date :** \_\_\_\_\_

联系我们:

偌亚奥国际货运代理(深圳)有限公司  
**Royale International Freight Forwarding Agency (Shenzhen) Ltd**  
全国免费服务热线: **4008 871 871**  
电话: **+86 (755) 8394 3033** 传真: **+86 (755) 8394 3133**  
一般查询: **szx.cs@royaleasia.com** 销售部: **royalechina@royaleasia.com**

偌亚奥国际货运代理(深圳)有限公司上海分公司  
**Royale International Freight Forwarding Agency (Shenzhen) Ltd. Shanghai Branch**  
华东区免费服务热线: **4008 200 388**  
华东区电话: **+86 (21) 6428 8306** 传真: **+86 (21) 6428 6086**  
一般查询: **sha.cs@royaleasia.com**